



Union Internationale des Avocats
International Association of Lawyers
Unión Internacional de Abogados



Strasbourg

Jeudi 19 & vendredi 20 mai 2011 / Thursday May 19 & Friday May 20, 2011



FRANCE

La procédure devant la Cour européenne des droits de l'homme et le droit à un procès équitable (article 6 CEDH)

Pleadings before the European court of Human Rights and The Right to a Fair Trial (Article 6 ECHR)

Séminaire organisé par la Commission des droits humains de l'UIA, en coopération avec la Cour européenne des droits de l'homme et le soutien du Barreau de Strasbourg

Seminar organised by the UIA Human Rights Commission in co-operation with the European Court of Human Rights and the support of the Strasbourg Bar Association

Introduction

La protection des droits de l'homme telle qu'elle est mise en œuvre par la procédure judiciaire de la Cour européenne des droits de l'homme repose sur un mécanisme exceptionnel qui est celui du recours individuel. En outre, depuis l'entrée en vigueur du Protocole n° 11 (1998), toutes les personnes physiques ou morales, qui peuvent se prétendre victimes d'une violation de la Convention, disposent d'un accès direct à la Cour. La formation des praticiens à la procédure devant la Cour et, notamment, aux conditions de recevabilité des requêtes, est donc essentielle pour donner au droit de recours individuel toute sa portée. Il faut en effet constater que près de 90 à 95 % des requêtes qui arrivent à la Cour sont déclarées irrecevables. Cette situation, sans doute compréhensible pour un particulier non averti, n'est pas admissible lorsque les requérants sont encadrés ou conseillés par un avocat. Il est par ailleurs certain que la qualité des requêtes introduites devant la Cour a un effet sur la qualité des arrêts rendus.

Ce séminaire se veut donc avant tout axé sur l'aspect pratique de la procédure devant la Cour européenne des droits de l'homme. **Il sera mené par des juges ainsi que des membres du greffe de la Cour qui développeront tous les aspects essentiels du mécanisme de recours individuel et de la procédure devant la Cour, et la jurisprudence relative à l'article 6 de la Convention européenne des droits de l'homme (droit au procès équitable).**

La méthode sera interactive et fera une large part aux questions. Des dossiers de documentation seront distribués aux participants.

ORATEURS :

Josep CASADEVALL

Juge, Président de Section à la Cour européenne des droits de l'homme (Andorre)

Giorgio MALINVERNI

Juge à la Cour européenne des droits de l'homme (Suisse)

Luis LÓPEZ GUERRA

Juge à la Cour européenne des droits de l'homme (Espagne)

Anna AUSTIN

Chef de division juridique, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Irlande)

Michelle LAFFERTY

Juriste, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Royaume Uni)

Introduction

The protection of human rights offered by the procedures before the European Court of Human Rights relies in particular on the mechanism of individual applications. Since the entry into force of Protocol 11 (1998), natural and legal persons claiming to be the victims of a violation of the rights set forth in the Convention have direct access to the Court. The training of practitioners on this procedure before the Court and more particularly with regard to the strict criteria of admissibility is therefore essential to enhance the chances of admission of individual applications. It is a fact that today 90 to 95% of applications submitted to the Court are declared inadmissible. A high failure rate may be understandable when petitions are brought without legal support but is unacceptable when applicants are advised by lawyers. Beyond the admissibility stage, the outcome of the case will be likewise influenced by the quality of legal representation before the Court.

The seminar is primarily focused on the practical aspects of the procedure before the Court. **Judges and members of the Registry will present the key features of the mechanism of individual application and proceedings before the Court, as well as Article 6 of the European Convention on Human Rights (Right to a fair trial).**

The seminar will be interactive and offer time for a broad range of questions. Documentation will be provided to the participants.

SPEAKERS:

Josep CASADEVALL

Judge, Section President at the European Court of Human Rights (Andorra)

Giorgio MALINVERNI

Judge at the European Court of Human Rights (Switzerland)

Luis LÓPEZ GUERRA

Judge at the European Court of Human Rights (Spain)

Anna AUSTIN

Head of Legal Division, Registry of the European Court of Human Rights (Ireland)

Michelle LAFFERTY

Lawyer, Registry of the European Court of Human Rights (United Kingdom)



Jeudi 19 mai

08:30 - 09:00

INSCRIPTION DES PARTICIPANTS

Cour européenne des droits de l'homme



Thursday, May 19

08:30 - 09:00

REGISTRATION OF PARTICIPANTS

European Court of Human Rights

09:00 – 09:30

► **ACCUEIL ET MOT DE BIENVENUE**

Paul COSTA, *Président de la Cour européenne des droits de l'homme*

Jean W. WIESEL, *Bâtonnier de Strasbourg, France*

Pascal MAURER, *Président de l'UIA, Keppeler & Associés, Genève, Suisse*

09:30 – 10:00

► **La Cour européenne des droits de l'homme**

Anna AUSTIN, *Chef de division juridique, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Irlande)*

- La physionomie de la Cour (art. 19 à 26 CEDH)
- Les formations de jugement (art. 27 CEDH)
- La compétence de la Cour (art. 32 CEDH)
- La saisine de la Cour et l'introduction d'une requête (art. 33 et 34 CEDH)
- L'ordre de traitement des requêtes (art. 39, 40 et 41 du Règlement de la Cour)

10:00 – 10:30

PAUSE CAFE

10:30 – 12:00

► **Le parcours d'une requête**

Michelle LAFFERTY, *Juriste, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Royaume Uni)*

- L'introduction d'une requête
- Les décisions de comités
- L'examen par une chambre
- La communication de la requête et les observations des parties
- La représentation des requérants
- La décision sur la recevabilité
- Le dessaisissement (art. 30 CEDH)
- Le règlement amiable (art. 38 et 39 CEDH)
- La déclaration unilatérale
- La radiation du rôle (art. 37 CEDH)
- L'audience

Questions

12:00 – 13:00

► **Article 6 CEDH en matière pénale**

Luis LÓPEZ GUERRA, *Juge à la Cour européenne des droits de l'homme (Espagne)*

13:00 – 14:30

DEJEUNER

Au siège de la Cour

14:30 – 15:00

► **Présentation de la base de données « Hudoc »**

15:00 – 16:30

► **Article 6 CEDH en matière civile**

Giorgio MALINVERNI, *Juge à la Cour européenne des droits de l'homme (Suisse)*

16:30 – 17:00

PAUSE CAFE

17:00 – 18:30

Questions / réponses

Josep CASADEVALL, *Juge, Président de Section à la Cour européenne des droits de l'homme (Andorre)*

09:00 – 09:30

► **WELCOME AND OPENING OF THE SEMINAR**

Paul COSTA, *President of the European Court of Human Rights*

Jean W. WIESEL, *President of the Strasbourg Bar Association, France*

Pascal MAURER, *UIA President, Keppeler & Associés, Geneva, Switzerland*

09:30 – 10:00

► **The European Court of Human Rights**

Anna AUSTIN, *Head of Legal Division, Registry of the European Court of Human Rights (Ireland)*

- The Structure of the Court (Art. 19 to 26 ECHR)
- The Decision Making Process (Art. 27 ECHR)
- Jurisdiction of the Court (Art. 32 ECHR)
- Submission of an application to the Court (Art. 33 to 34 ECHR)
- Case Priority (Rules of the Court, Art. 39, 40 and 41)

10:00 – 10:30

COFFEE BREAK

10:30 – 12:00

► **Procedure for submitting an Application**

Michelle LAFFERTY, *Lawyer, Registry of the European Court of Human Rights (United Kingdom)*

- Submission of the Application
- Decisions by the Committees
- Examination by a Chamber
- Communication and Written Pleadings of the Parties
- Legal Representation of the Applicants
- Decision on Admissibility
- Relinquishment of Jurisdiction (Art. 30 ECHR)
- Friendly Settlement (Art. 38 and 39 ECHR)
- Unilateral Declaration
- Striking out Applications (Art. 37 ECHR)
- The Hearings

Question Round

12:00 – 12:30

► **Article 6 ECHR in criminal matters**

Luis LÓPEZ GUERRA, *Judge at the European Court of Human Rights (Spain)*

13:00 – 14:30

LUNCH

At the Court's Headquarters

14:30 – 15:00

► **Presentation of the “Hudoc” Database**

15:00 – 16:30

► **Article 6 ECHR in civil matters**

Giorgio MALINVERNI, *Judge at the European Court of Human Rights (Switzerland)*

16:30 – 17:00

COFFEE BREAK

17:00 – 18:30

Question Round

Josep CASADEVALL, *Judge, Section President at the European Court of Human Rights (Andorra)*

20:00

DINER OPTIONNEL

Restaurant Maison Kammerzell
16, Place de la Cathédrale, 67000 Strasbourg

20:00

OPTIONAL DINNER

Restaurant Maison Kammerzell
16, Place de la Cathédrale, 67000 Strasbourg



2011

Vendredi 20 mai

Friday, May 20

Matinée

08:30 - 09:00

INSCRIPTION DES PARTICIPANTS

Cour européenne des droits de l'homme

09:00 - 09:30

► **LA CONSCIENCE DE L'EUROPE**

Projection du film sur la Convention européenne des droits de l'homme et l'activité de la Cour

09:30 - 10:30

► **Le parcours d'une requête – suite**

Michelle LAFFERTY, *Juriste, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Royaume Uni)*

- L'examen au fond (art. 38 CEDH)
- La tierce intervention (art. 36 CEDH)
- Les arrêts de la Cour (art. 41-45 CEDH)
- La satisfaction équitable (art. 41 CEDH)
- La demande de renvoi à la Grande Chambre (art. 43 CEDH)
- La procédure en révision ou interprétation
- L'exécution des arrêts (art. 46 CEDH)

Questions

10:30 - 11:00

PAUSE CAFE

11:00 - 12:30

► **Les conditions de recevabilité des requêtes (art. 35 CEDH)**

Anna AUSTIN, *Chef de division juridique, Greffe de la Cour européenne des droits de l'homme (Irlande)*

- L'épuisement des voies de recours internes
- Le délai de six mois
- La litispendance
- L'incompatibilité razione loci
- L'incompatibilité razione personae
- L'incompatibilité razione materiae
- L'incompatibilité razione temporis
- Les requêtes manifestement mal fondées et abusives

12:30 - 13:00

► **CONCLUSION DU SEMINAIRE**

Régis BERGONZI, *Président de la Commission droits humains de l'UIA, Etude Bergonzi, Monaco*

Morning

08:30 - 09:00

REGISTRATION OF PARTICIPANTS

European Court of Human Rights

09:00 - 09:30

► **THE CONSCIENCE OF EUROPE**

Film on the Convention and the work of the Court

09:30 - 10:30

► **Procedure for submitting an Application – continued**

Michelle LAFFERTY, *Lawyer, Registry of the European Court of Human Rights (United Kingdom)*

- Examination of a Case on the Merits (Art. 38 ECHR)
- Third-party Intervention (Art. 36 ECHR)
- Judgments (Art. 41-45 ECHR)
- Just Satisfaction (Art. 41 ECHR)
- Relinquishment of Jurisdiction by a Chamber in favour of the Grand Chamber (Art. 43 ECHR)
- Requests for Interpretation or Revision
- Execution of Judgments (Art. 46 ECHR)

Question Round

10:30 - 11:00

COFFEE BREAK

11:00 - 12:30

► **The Admissibility Criteria (Art. 35 ECHR)**

Anna AUSTIN, *Head of Legal Division, Registry of the European Court of Human Rights (Ireland)*

- Exhaustion of all Domestic Remedies
- The Six Months Deadline
- Jurisdiction of the State
- The Incompatibility razione loci
- The Incompatibility razione personae
- The Incompatibility razione materiae
- The Incompatibility razione temporis
- Manifestly ill-founded applications

12:30 - 13:00

► **CLOSING REMARKS**

Régis BERGONZI, *President of the UIA Human Rights Commission, Etude Bergonzi, Monaco*

Comité d'organisation / Organising Committee

Pascal MAURER

Président de l'UIA
Ancien Directeur des droits de l'homme de l'UIA
KEPPELER & ASSOCIES
15, Rue Ferdinand Hodler
Case Postale 360
1211 Genève, Suisse
T +41 22 718 61 61
F +41 22 718 61 71
E maurer@keplaw.ch

Isabel Clara CANALS-FROSCHE

Directeur adjoint des séminaires de l'UIA
PETSCH FROSCHE KLEIN ARTURO
RECHTSANWÄLTE
Dr. Karl Lueger Platz 5
1010 Vienne, Autriche
T +43 1 586 21 80
F +43 1 582 22 35
E isabel.canals@pfka.eu

Julie GOFFIN

Coordinateur des droits de l'homme de l'UIA
JURINET
84, Avenue de Selliers de Moranville
1082 Bruxelles, Belgique
T +32 2 482 33 10
F +32 2 346 8790
E julie.goffin@soetaert.com

Stéphane BONIFASSI

Co-Directeur des droits de l'homme de l'UIA
LEBRAY & ASSOCIES
7, rue de Madrid
75008 Paris, France
T +33 1 44 90 17 10
F +33 1 44 70 01 64
E s.bonifassi@lebray.fr

Informations Générales / General Information

LIEU DU SÉMINAIRE ■ SEMINAR VENUE

Court européenne des droits de l'homme

European Court of Human Rights

Website : www.echr.coe.int

FRAIS D'INSCRIPTION ■ REGISTRATION FEES

	Membres UIA / UIA members		Non membres / non members	
	≤ 19.04.2011	> 20.04.2011	≤ 19.04.2011	> 20.04.2011
Inscription standard / Standard Registrations	380 €	430 €	430 €	480 €
Jeune avocat / Young Lawyers (<35)*	330 €	380 €	380 €	430 €

* Merci de joindre un justificatif d'âge à votre formulaire d'inscription afin de bénéficier du tarif jeune avocat (<35).

* Please attach proof of age to the registration form to benefit from young lawyers fee (<35).

Ces frais comprennent la participation au séminaire, les pauses-café et le déjeuner du 19 mai 2011, ainsi que la documentation du séminaire. Le dîner du jeudi soir n'est pas inclus dans les frais d'inscription.

Merci de noter que le nombre de places pour ce séminaire est limité. Les organisateurs se réservent le droit de refuser des inscriptions dans l'éventualité d'un trop grand nombre de demandes de participation.

These fees cover participation in the seminar, coffee breaks, lunch on Thursday May 19, 2011, as well as the documentation of the seminar. The dinner on Thursday night, May 19, is optional and at additional charge. Please note that the number of places at the seminar is limited. The organisers reserve the right to refuse registrations in the event of excess applications.

REMARQUE IMPORTANTE ■ IMPORTANT NOTICE

Pour des raisons de sécurité, il est demandé à tous les participants d'être munis de leur pièce d'identité afin de pouvoir entrer dans la Cour européenne des droits de l'homme. Il ne sera malheureusement pas possible de pénétrer dans le bâtiment sans pièce d'identité.

For security reasons, all participants are kindly asked to bring an ID to be able to enter the European Court of Human Rights. Unfortunately it will not be possible to enter the building without your ID.

FORMATION CONTINUE ■ CONTINUING LEGAL EDUCATION

Les participants au séminaire pourront obtenir des points dans le cadre de la formation continue.

Chaque participant recevra un certificat de participation à la fin du séminaire.

Pour plus d'information, merci de contacter l'UIA à Paris.

Every participant attending the seminar will receive a "Certificate of Participation" at the end of the event, that may be used for obtaining "Credits" for "Continuing Legal Education" - "Continuing Professional Development" purposes, depending on national rules. For more information, please contact the UIA Paris office.

VISAS

Toute personne souhaitant recevoir une lettre d'invitation pour participer au séminaire devra s'inscrire et s'acquitter des frais d'inscription avant le 12 avril 2011, afin d'assurer l'obtention du visa dans les délais impartis.

Les remboursements ne pourront être effectués qu'à ces conditions au cas où le visa serait refusé.*-**

50% des frais d'inscription seront remboursés pour toute inscription reçue après le 12 avril 2011, si votre visa est refusé.

Il n'y aura pas de remboursement, dans le cas où votre visa serait fourni après le séminaire.

* Remboursement de 100% de la somme moins € 50 (frais administratifs)

** Une preuve de refus d'obtention de visa doit nous parvenir afin de nous permettre de procéder au remboursement.

Any person, who would like to receive a visa invitation letter to attend the seminar, should register and pay their registration fees during the early bird rate to ensure there is enough time to obtain a visa. Only then it will be possible to benefit from a reimbursement if the visa is refused. - ***

Should we only receive your registration after the early bird deadline, only 50% of the registration fees will be reimbursed.

Should your visa be issued after the seminar date, you will not be reimbursed.

* 100% refund of the amount paid minus € 50 (administrative costs).

** We need to receive proof of refusal before we proceed with the reimbursement.

LANGUES ■ LANGUAGES

Les sessions seront en **français** et en **anglais**. Une traduction simultanée sera proposée en français et anglais.

*The working languages will be **French** and **English**. There will be simultaneous translation in French and English.*

RESERVATION HOTEL ■ HOTEL ROOM RESERVATION

Un nombre limité de chambres a été pré-réservé à un tarif préférentiel.

Merci de contacter directement l'hôtel pour effectuer les réservations. Afin de garantir votre réservation, merci de bien vouloir communiquer un numéro de carte de crédit. Veuillez noter que le nombre de chambres est limité, nous vous recommandons d'effectuer votre réservation le plus rapidement possible.

A limited number of rooms have been pre-booked at a preferential rate. Reservations should be made directly through the hotel. Credit card details must be given in order to secure your reservation. Please note that room numbers are limited, we recommend that you proceed with your reservations as soon as possible.

Hotels	Tarifs / Rates	
Holiday Inn Strasbourg City Centre (4*) 20 Place de Bordeaux 67000 Strasbourg France T +33 3 88 37 80 00 F +33 3 88 37 07 04 E histrasbourg@alliance-hospitality.com	Standard Single / Double Room Breakfast and city tax not included Preferential rate until April 18, 2011 Please download the hotel reservation form from our website: www.uianet.org	180 €
Novotel Centre Halles-Strasbourg (4*) Quai Kléber 67000 Strasbourg France T +33 3 88 21 50 50 F +33 3 88 21 50 51 E H0439-IT@accor.com	Standard Single / Double Room Breakfast and taxes included Please download the hotel reservation form from our website: www.uianet.org	161,50 €

NOTE

Les organisateurs se réservent le droit, à tout moment et à leur entière discrétion, sans avoir à motiver leur décision, d'annuler ou de reporter la date du séminaire, de changer sa localisation ou tout autre élément publié dans le présent programme.

The organisers may at any time, with or without giving notice, in their absolute discretion and without giving any reason, cancel or postpone the seminar, change its venue or any other published details.



Strasbourg

La procédure devant la Cour européenne des droits de l'homme
Pleadings before the European Court of Human Rights
Jeudi 19 & vendredi 20 mai 2011 / Thursday May 19 & Friday May 20, 2011

FRANCE

Inscription en ligne / Register online at:

www.uianet.org

FORMULAIRE D'INSCRIPTION / REGISTRATION FORM

Merci de compléter et renvoyer ce formulaire **avant le 5 mai 2011** par fax, poste ou courriel à :
Please complete and return this form **before May 5, 2011** by fax, post or email, to:

UNION INTERNATIONALE DES AVOCATS

25, rue du Jour 75001 Paris, France ♦ Tel: +33 1 44 88 55 66 ♦ Fax: +33 1 44 88 55 77 ♦ Email: uiacentre@uianet.org

MEMBRE INDIVIDUEL UIA / UIA INDIVIDUAL MEMBERS

Merci de préciser votre numéro de membre (numéro indiqué sur votre carte de membre ou sur votre appel à cotisation):
Please specify your membership number (Please check your membership card or membership fees):

MI _ _ _ _ _

Nom / Family Name :

Prénom / First Name :

Cabinet / Firm :

Adresse / Address :

Code Postal / Post Code :

Ville / City : Pays / Country :

Tel.: Fax:

Email :

Date de naissance / Date of Birth :

A. FRAIS D'INSCRIPTION AU SÉMINAIRE / SEMINAR REGISTRATION FEES

	Membres UIA / UIA Member		Non membres / Non Member	
	≤ 19.04.2011	> 20.04.2011	≤ 19.04.2011	> 20.04.2011
Inscription standard/Standards registrations	380 €	430 €	430 €	480 €
Jeune avocat/Young lawyer (<35)*	330 €	380 €	380 €	430 €

* Merci de joindre un justificatif d'âge à votre formulaire d'inscription afin de bénéficier du tarif Jeune avocat
* Please attach proof of age to the registration form to benefit from young lawyers fee

B. ACTIVITÉ SOCIALE DU SÉMINAIRE / SEMINAR SOCIAL ACTIVITY

Merci d'indiquer ci-après l'activité sociale incluse dans les frais d'inscription à laquelle vous souhaitez participer.
Please indicate below whether you plan to attend the following event included in the cost of your registration.

Déjeuner – jeudi 19 mai 2011 / Lunch – Thursday, May 19, 2011

C. ACTIVITÉ OPTIONNELLE / OPTIONAL ACTIVITY

(**non-incluse** dans les frais d'inscription / **not included** in the registration fees)

Dîner - jeudi 19 mai 2011 / Dinner - Thursday, May 19, 2011

♦ Veuillez me réserverplace(s) pour le dîner du jeudi 19 mai 2011

♦ Please book person(s) for the dinner on Thursday, May 19, 2011

50 € x ___/ pers

Total (C) €.....

D. TOTAL

TOTAL (A) Frais d'inscription / Registration Fees

€.....

TOTAL (C) Activité optionnelle / Optional activity

€.....

TOTAL (A+C) €.....

Date :/...../.....

Signature :

E. MÉTHODE DE PAIEMENT / METHOD OF PAYMENT

♦ Par chèque bancaire en € à l'ordre de l'UIA, adressé à : UIA - 25, rue du Jour - 75001 Paris - France

♦ By cheque in € payable to the UIA, addressed to: UIA - 25, rue du Jour - 75001 Paris - France

♦ Par virement bancaire en €, sans frais pour le bénéficiaire, en faveur de l'Union Internationale des Avocats, avec la référence "Séminaire de Strasbourg 2011", à la banque et sur le compte :

♦ By bank transfer in €, without charges to the payee, in favour of the Union Internationale des Avocats, quoting "2011 Strasbourg Seminar", to the following bank and account:

Société Générale – 8 avenue du Président Wilson - 75116 Paris – France.

Bank Code : 30003

Sort Code : 03170

Compte No / Account N° : 00050320729 - RIB: 06

Swift N° / BIC : SOGEFRPP

IBAN : FR76 3000 3031 7000 0503 2072 906

Par carte de crédit / By credit card :

Visa

Eurocard / Mastercard

N° de carte / Card N° : _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

Date d'expiration / Expiry date : _ _ / _ _

Titulaire de la carte / Name of card holder :

Cryptogram / Digit : _ _ _

J'autorise l'Union Internationale des Avocats à débiter la carte bancaire susmentionnée d'un montant de € (EUR)..... /

I authorise the Union Internationale des Avocats to debit the above mentioned credit card in the amount of € (EUR).....

Date :/...../.....

Signature :

F. CONDITIONS D'ANNULATION / CANCELLATION CONDITIONS

♦ Pour toute annulation reçue à l'UIA avant le 19 avril, 2011 : remboursement de 50% du montant perçu moins 50 € de frais de dossier.
Aucun remboursement après cette date.

♦ In case of cancellation received at the UIA before April 19, 2011: 50 % refund of the amount paid minus 50 € (administrative costs).
No refund thereafter.